

會務報告 Announcements 12-26-2021

1. 2022年長老執事的服事分工如下：關潤明弟兄負責宣道和場地事工，陳華梅弟兄教育事工，吳燕姊妹財務事工，劉效耶姊妹家庭事工，王衛峰弟兄主日崇拜事工，黎明德弟兄行政和網絡事工，蔣姝妍姊妹團契事工，伍沛長老關懷事工和長執同工會副主席。

Here are the ministry assignments for the elder and deacons in 2022: brother Eddie Kuan is in charge of mission and facilities ministry, brother Huamei Chen education, sister April Wu finance, sister Sylvia Wu family, brother Wayne Wang worship, brother Alex Lai administration and website, sister Susan Rofe fellowship, elder Tony Ng care ministry and vice chair of the Elder and Deacon Board.

會務報告 Announcements 12-26-2021

2. 十二月二十二日長執同工會決定：1) 從2022年1月開始，我們將租用 Stone Mill 小學的場地進行主日崇拜；2) 從2022年第一個主日 (1月2日) 開始，每個主日參與服事的同工們將會聚集在 Stone Mill 小學服事大家。主日崇拜聚會將在 Stone Mill 小學通過 Zoom 向全教會現場直播。同時，在 Stone Mill 小學有青少年和兒童的實體主日崇拜和主日學聚會。歡迎青少年和兒童的家長們以及服事同工的家人們參加實體聚會；3) 所有參加實體聚會的人都將嚴格遵守"實體聚會的五點建議"；4) 實體主日崇拜聚會試運行一段時間之後，長執同工會將評估當時的情況並做出進一步的改進建議。

會務報告 Announcements 12-26-2021

The Elder and Deacon Board has made the following decisions during a meeting on 12/22: 1) We will begin our rental contract with the Stone Mill Elementary School facility unchanged for Sunday worship service in January 2022; 2) Starting from the first Sunday of 2022 (1/2), the co-workers serving in the Sunday worship service will gather at Stone Mill Elementary School, with the service live streamed through Zoom. There will be in-person youth Sunday worship service and children Sunday school class in Stone Mill Elementary School at the same time. The youth and children's parents and the family members of the service team are welcome to join the in-person Sunday service; 3) Everyone who joins the in-person Sunday service has to follow the "Five Recommendations for In-Person Sunday Service" strictly; 4) The Elder and Deacon Board will re-evaluate after a period of time, and make further recommendations accordingly.

會務報告 Announcements 12-26-2021

3. 請注意教會恢復實體主日崇拜聚會的五個建議，大家可以在教會網站首頁看到。

<https://marylandgospelchurch.org/doc/sunday/MGC-IN-PERSON-FIVE-SUGGESTIONS.pdf>

Please pay attention to the recommendations for in-person Sunday worship which can be found on the homepage of MGC website. <https://marylandgospelchurch.org/doc/sunday/MGC-IN-PERSON-FIVE-SUGGESTIONS.pdf>

會務報告 Announcements 12-26-2021

4. 我們已經結束了彼得前後書查經，大家可以在教會網站收聽弟兄姐妹們的讀經心得分享以及過去一年裡的見證分享 <https://marylandgospelchurch.org/zh-hant/個人見證分享/>

We have finished the study on 1 and 2 Peter. Brothers' and sisters' sharing on the study and other testimonies of the past year are available on the church website

<https://marylandgospelchurch.org/personal-testimony/>

會務報告 Announcements 12-26-2021

5. 本週 "2-1-1讀經計劃"：從2022年1月中旬開始，我們將查考約翰一書等五本書卷；背誦經文是阿摩司書 4:12 "以色列啊，我必向你如此行；以色列啊，我既這樣行，你當預備迎見你的神。" 每日閱讀經文是約拿書 2-4 章和那鴻書 1-2 章。大家可以在教會的網站上收聽每日的靈修聚會錄音 <https://marylandgospelchurch.org/zh-hant/晨早靈修分享/>。

This week's 2-1-1 Bible Reading Plan: We are going to study 1 John and other 4 books starting from mid January 2022. Bible memory verse is Amos 4:12 "Therefore this is what I will do to you, Israel, and because I will do this to you, prepare to meet your God, O Israel." Daily Bible reading: Jonah 2-4 and Nahum 1-2. You can listen to the daily devotion meeting recording in the church website <https://marylandgospelchurch.org/morning-devotion/>.